

# NO PATRIOTTA NAPOLITANO

ESI - PALLI  
-A



BIBLIOTECA LUCCHESI-PALLI

II.<sup>a</sup> SALA O.S.

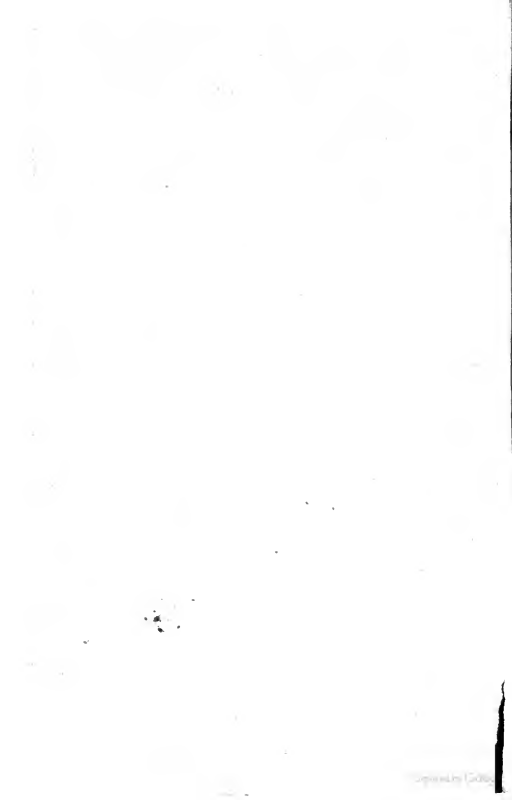
SCAFFALE 23

PLUTEO V

N.<sup>o</sup> CATENA 9 R

II  
Pl. 23. V. 8





39/20

NO

# **PATRIOTTA NAPOLITANO**

## **COMEDIA IN UN ATTO**

D I

**PASQUALE ALTAVILLA**

**Scritta in Agosto dell' anno 1860.**



*Altavilla*



**NAPOLI**

*Pe' Tipi di Massimiliano Avallone*

**1860.**

# ATTORI



D. GENNARO , *proprietario*

TOTONNO , *ciabattino*

LINARDO , *marinaro*

COLA , *sarto*

MARIELLA

CARMINELLA } *donne di basso ceto*

CESARE , *zio di*

GIULIETTA , *venditrice di nocelle*

*Un garzone di pasticciere.*

---

Saranno dichiarate false , contraffatte , e quindi soggette  
al rigore delle Leggi , tutte le copie che non si rinver-  
ranno segnate dalla firma dell' Autore.

---

*Luigi Altavilla*

---

# ATTO UNICO

---

## Strada

Nel mezzo in prospetto bottega di Totonno : al lato dritto nel fondo casa di Carminella , al sinistro abitazione di Mariella : in prospetto similmente , terrazza appartenente a D. Gennaro : sul davanti a dritta casa di Linardo , a sinistra quella di Cola.

### SCENA I.

LINARDO e COLA, seduti vicino le loro case sono applicati all'esercizio del loro mestiere : CARMINELLA e MARIELLA similmente intrecciano reti : TOTONNO lavora al suo piccolo panconcino , e D. GENNARO sulla terrazza , vestito per uscire , legge giornali , e fuma sigari.

Tot. (lavorando canta)

Quanto è bella la bannera  
Verda , janca , e rossa , oje mà :  
Io da l'arba nzino a ssera  
Me la stonco a smiccià :  
Guè , si tu non cride a mme  
Io la mosta porto a tte.

Cola (c. s.) Saje perchè de tre ccolure  
La bannera vide ccà ?  
Mmocca a tutte li signure  
L'aggio ntiso a lleprecà :  
Guè , si tu lo buò sapè  
Statte zitta e ssiente a mme.

Tot. Sapite : chesta canzona è stata mparata da no signorino a mme ssulo , e' nnisciuno la pò cantà.

\*

**Cola.** Vuje avite pigliato no quinozio : chesta è na canzona che la saccio io pure , e nc' è la ragione perchè l'aggio da sapè.

**Tot.** Cca non c'è ragione e quinozio , io...

**Gen.** ( *dal di sopra* ) Zitto.

**Tot.** ( *alzandosi dal suo posto e guardandolo* ) Che ccos' è?

**Gen.** L' ha dda sapè , l' ha dda sapè.

**Tot.** L' ha dda sapè ? e quanno l' ha dda sapè aggio tuorto.  
( *siede c. s. e canta* )

Chillo verde è la speranza  
Che ncià fatto assennecà ,  
E pperimm' into a la panza  
Nciave fatto fravecà

**Lina** ( *c. s.* ) Tanta stiente ne perchè ?

( *Mariella e Carminella si uniscono alla voce di Linardo Cola e Totonno* )

Sto colore pe bedè.

**Tot.** Sè ! e sti trommettelle da dò sò asciute ? sapite che sta canzona la sapimmo sulo io e Ccola ?

**Lina.** Si non me schifate , no morzillo lo saccio io pure.

**Carm.** E na zechella nne tenco fravecata io pure dinto a la chiocca.

**Marie.** E na struffolella sta pure stipata dinto a lo core mio.

**Tot.** Vuje qua zechella e struffolella : chella che v' avite nchioccato vuje non pò essere co li rregole de la nchiocatura.

**Lina.** E pperchè , sentimmo.

**Tot.** Perchè lo scompositore l' ha scompostiata apposta pe nnuje duje ; e nnuje duje . . .

**Gen.** ( *c. s.* ) Zitto.

**Tot.** ( *c. s.* ) Ch'è stato ?

**Gen.** Questa s' è resa pubblica.

**Tot.** Ah ! è pprubbea ? e quanno è cchesto dateme na meza decinca ncapo che aggio tuorto. ( *siede* )

**Marie.** Tu comme te staje ammoinando ; lo ssaje che sta canzona sta dinto a lo Cuorpo de Napole e lo Sebeto , chillo bello giornale che nce vene a leggere ogni ssera D. Aniello lo giovane de lo pustiero : sto zuccariello se sape da me , da te , e dda tutte ; e sse canta e sse cantarrà co ppiacere perchè te vene da dinto a lo core : lo guajo sa qua è ?



*Tot.* Qua è ?

*Marie.* ( *guardando Carminella* ) Quaccauta canzona che s' accocchia llà pe llà , e sse canta a cchi non se sape fà li fatte suoje.

*Carm.* Uh ! sti canzune se mpastocchiano senza fatica ; e lo bello sa qua è ? che tianta vote , cantanno cantanno , se porta pure la battuta.

*Marie.* Veramente ? ( *con amaro sorriso* )

*Carm.* Veramente.

*Marie.* Ah, ah, ah !

*Carm.* Ah, ah, ah !

*Tot.* Vì che bella risa a schiattafegato.

*Gen.* ( *tra sé* ) ( Auh ! sti bonore de chiachiarde hanno da essere capace de guastà la tranquillità de sto quartiere : io sto sudanno sempe a ccampanelle pe mantènè li llengue de li fjemmene , che ppe la gelosia e smorfie d'ammore se ponno tirà l'uommene appriesso... e aggio appaura che mme sgarrupano tutto l' edificio che s' è fravecato. )

*Cola.* ( *c. s.* ) ( Vì comme va bello : Mariella parla schiattosa perchè ha pigliato gelosia de Carmenella che abballaje co mme l'auta sera a lo spozalizio de Gesummina sorema , e non sape che nè essa , e nnè quaccauta figliola me passa pe lo penziero , perchè tutta la ntenzione mia è cco Giulietta, la bella nocellara che mommò te la vide assommà. )

*Lina.* ( *c. s.* ) ( Carmenella auto che se fruscia co Mmariella perchè me vo bene , e sse crede che chella se vo vroccolia co mme , e non sape che nè essa , nè Mariella , nè nnisciuna me po fa chella grata mpressione che mm'ha fatto la bella nocellara che la sto aspettanno co ll' ova mpietto. )

*Tot.* Addò mmalora è ghiuto ? ( *lascia di lavorare e cerca un oggetto.* ) Aggio perzo lo bisècolo. . . ah ! lo vù cca. ( *lo rileva dal suolo e seguita il suo lavoro* )

*Marie.* ( *sbuffando* ) Bù, bù, bù, bù, bù !

*Carm.* ( *c. s.* ) Pà, pà, pà, pà, pà !

*Tot.* ( *contraffaccendole* ) Pò, pò, pò, pò, pò ! vuje ve state zitte , sì o no ?

*Carm.* E ch'aggio da fa si cierte vampure che ttenco dintò a lo stommaco, me portano li ffumicità nzi a li capille.

*Marie.* È ssanco, è ssanco pazzo, vicina mia bella: tanta vote saglie nzi a lo cereviello, te fa fà na lampa de fuoco, pò nmano nmano se nne scenne e ffenesce ogue ccosa: lo ccattivo è quanno no scenne abbascio n'auta vota.

*Carm.* Guorsi, gnorsi, tauno sò guaje ma guaje serie; non te fanno abbadà a cchello che ffaje....ammurre, scònquasse, paccarie, e a cchello che nne vene vene.

*Gen.* Piccerelle piccerè ... fenimmola; sinò non ce sò cchiù benefizie, nè ppe lo patre de Mariella, nè ppe lo zio de Carmenella, e li ppanze fanno palicco

*Marie.* Non ce penzate D. Gennà: chello che nciavite commannato l'auto juorno e nce state commannanno, non se traresce da nuje doje, nè da tutto lo quartiere se po ddi: vedite..tanta vote sò rragiune che se dicono, e parlanno parlanno s'aiza la voce.

*Gen.* Va bene, ma sti rragiune se teneno ncuorpo, penzanno li conseguenze che pponno portà.

*Tot.* Facite comme faccio io, che quanno voglio sbafà . . .

*Gen.* Zitto: sto ffacciuo carte io, me pare che la crianza . . .

*Tot.* Aggio tuorto, mmiscate e conzignate a ppiacere vuesto, ca io non parlo cchiù.

*Carm.* Non c'è da conzignà, non c'è da conzignà, nuje stammo mpace; non ce penzate ca da lo canto nuosto appicceche non ne veneno, nè nne venarranno, e la bell' armonia disficilmente se schiantarrà da stolario: anze, nne volite vedè na prova? ( *si alza* ) siè Mariè, cca no vaso a Ccarmenella vosta.

*Marie.* Co tutto lo core, ( *si baciano e quindi sottovoce e con rabbia repressa dialogano tra loro* ) ( Vuè, non te credere ca sto vaso vene da lo core sa: )

*Carm.* ( Tu qua core e ffegato mme vaje contanno: sto vaso se pò paragonà a no muorzo che t'aggio dato nfaccia. )

*Marie.* ( *a voce alta sorridendo* ) Buono . . buono Carmenella mia, sempe accossi, sempe accossi nciavimmo da stimà: ( *sottovoce come sopra* ) ( fatte mo proprio na cammenata a li Ponterusse; là a ssangue caudo nce dicimmo li fatte nuoste. )

*Carm.* ( Sine, me mmite a mmaccarune, là te pozzo contà li muoffe de la nasceta e ppasceta toja, ca nisciuno nce sente. )

**Marie.** ( Llà te pozzo sceppà sti quatto zirole che t'è fatto pe te fa vedè spampanata a Nnicolino, ma la sbagliè; la faccia toja sempe a ffazione de tammurriello è. )

**Carm.** ( lo tenco la faccia a ffazione de tammurriello ! tu me pare na lacerta vermenara ! )

**Marie.** ( Vattenne, smocca nata crisciuta e smammata ... che non può rassomiglià manco a n' ogra de lo pede mio. )

**Carm.** ( Sciù ! che te venca no cencaro ! brutta, stampata, dichiarata, e sprubbecata... ca io saccio che ddiceno de li fatte tuoje. )

**Marie.** ( De li fatte tuoje se parla, no de li mieje che fanno addorà la vocca d' acqua de rose. )

**Carm.** ( Vattenne ca tutto se sape dinto a lo vicensato . . trevellessa, trevellessa ! ) ( *battendo le mani* )

**Marie.** ( Sberruta, sberruta ! : )

**A due.** ( Vattenne ... vattenne ... )

**Gen.** Embè ? . .

( *tralasciano subito d' altercare e novellamente si baciano* )

**Marie.** Nuje nce stammo vasanno dall'una all'auta parte.

**Carm.** Nuje nciavimmo jurato amicizia nzi a la morte : tè, vi che schiocca de vase, vi. ( *si baciano come sopra* )

**Marie.** ( *con amaro sorriso* ) Sempe accossi Carmenella mia.

**Carm.** Nzi a la morte, Mariella mia.

( *chiudono le porte delle loro abitazioni e si allontanano dicendo* )

**Marie.** Te venca sempe lo bene, gioja de sto core mio.

**Carm.** Te venca lo buono juorno, anema dell'anema mia. ( *viano per parti opposte* )

**Toto.** Si s'è pperza l'amicizia, mmiezo a sti ddoje se trova..

**Genn.** Se sape che li cchiacchiere, nfra li flemmenespecialmente, non se ponno evità ; ma che se li ddiceno ntra do lloro e sotto voce a mme non me preme, basta che sia salva la tranquillità de lo quartiere, che mm' ha fatto restà a bocc' aperta pe lo sistema pacifico che sta adottanno; sì, nne sò ccontento assaje, e ve ne faccio i miei più alti ringraziamenti.

**Lin.** Troppa bontà D. Gennaro mio.

**Cola.** Avimmo fatto chello che nce spettava, p' obbedi a no galantommo, che comm' all' aute penza a lo bene nuosto.

**Toto.** lo simbhè sò no gnorante , pure ve ringrazio co lo core che sta abballanno ncopp' a la lengua, p' averme fatto canoscere i commerzeboli sintomi della secività.

**Gen.** Grazie grazie figliule mieje : non a mme avite da ringrazià , ma a cchille che hanno stabelute sti belli principie d' Ammore , de Gloria , de vera Fratellanza : viva la pace de la bella Italia.

**Tutti.** Evviva ! ( *Gennaro entra* )

**Lina.** Che bravo galantommo !

**Cola.** Pròpete chilli curazzune che tteneno lo core mbraecia pe lo spartere no poco pedono.

**Toto.** Guarda la fisonoméneca e hide si non te lo ddice.

**Lina.** Guè , e ha jettato pure cchiù dde no ruquato pe soccorrere lo poveriello.

**Toto.** Chiiù dde no ruquato ! materialone che ssi ! non se dice ruquato , se dice rocato , l' erra fattella ascì sempe co no pizzo a rriso ; stammo all' ebica della civilarzione , di..... distròzzati , bonora ! distròzzati.

**Cola.** Vi chi acc mpara vi !... oh mmare nuje ! no masto bisècolo nce vò fa scola !

## SCENA II.

*GIULIETTA e detti.*

**Giul.** ( *dal di dentro mette la voce a costume de' venditori* ). No quarto dojè rana, sò dte la massaria.

**Toto.** ( *tra sé* ) ( La vi lloco essa la vi : mo se nne vene chella che mme scippa li sospire da la vocca , da lo core , e da tutt' i luoghi ove gioca il flusso e rriflusso. )

**Cola.** ( *c. s.* ) ( Solamente la voce , solamente la voce basta a ffarne sollevà : )

**Lina.** ( *c. s.* ) ( Linà scètate : la vi cca essa , mo s' accosta chella che t' ammasona co na smieciata. )

**Toto.** ( *c. s.* ) ( Auh ! vò trova chi ave la sciorta de s' accchiappà sta faccia fatta a pprova de no pasticciotto de crema che ffa lo speziale de mezzo Toletto , il signor Spincolanterra. )

**Giul.** ( *comparisce portando il paniere cogli oggetti, e la corrispondente bilancia* ) Sò dde la massaria , vi che nnocelle.

**Toto.** Siè Giulie , favoriteme lo solito tornesiello de nucelle.

*Giul. (amorosa)* Mo ve servo, sie Totò.

*Lina.* Chiano no poco : Linardo Scoppabuono nne vò no granillo da sti belle mane : sapite che lo granillo è cchiù dde no tornesiello.

*Toto.* Mo si Scoppabuò, aggliate pacienza : la siè Giulietta ha dda favori priumo a cchi ll'ave assicurato mbita durante la sussistenza.

*Lina.* Tu ll'haje assicurato mbita durante la sussistenza!

*Toto.* Già ; non sto piglianno no tornese de nocelle ogne ghluorno ?

*Giul.* Sicuro : moncevò, tenco sè calle assicurate a lo juorno.

*Lin.* Vè che auta proverenzia ! no tornese !

*Cola.* Signore mieje , ausolate me no poco : la siè Giulietta non sente nè lo tornese, nè lo ranillo, ma s'apprica a li duje fante, ossia a li ddoje rana : onne Cola Buonoscoppa mereta preferenzia nfaccia a buje aute.

*Giul.* Si Scoppabuono e ssi Buonoscoppa ; me pare che nnisciuna legge me dice de vennere li nuocelle primm' a cchisto o primm' a cchillo : è a bolontà mia ? onne la crianza vò che cchillo che mm' ha chiamato primmo, ha dda essere servuto. Giulietta sape l'obbrecazione soja : sì Totò, eccome cca a sservirve.

*Toto. (giubilando tra sè)* (Oh cche piacere : Scoppabuono e Buonoscoppa sò rummase senza scoppà. )

*Lina. (risentito tra sè)* (Chisto mo è no nzurdo masculo vè!)

*Cola. (c. s.)* ( Aggio avuto sto sciorte de panesiglio! )

*Giul.* Si Totò, li bolite co li scorze o senza li scorze ?

*Toto.* Datemmelle comme volite vuje, perchè co li scorze o senza li scorze, li nnocelle date co li mmane veste, pe 'ffrutto teneno na perla , e ppe scorza teneno lo geleppe.

*Giul.* Giù la mano mo : nce stanno tanta nocellare che tteneno li nnocelle meglio de li mmeje.

*Toto.* Vuje qua meglio : li nnocelle che bennite vuje so cchiene e mmasculine, perchè... perchè lo sapore nce lo danno sti belle manelle che li nmettono dintò a la valanza.

*Giul.* Oh ! è la bontà hosta..

*Toto.* Oh ! è la vosta commesaddimmauna.. (complimentandosi vicendevolmente )

*Lin. (tra sè)* ( Nuje che fiura stammo facenno! )

*Cola. (c. s.)* ( Ccà si no sbaglio stammo smiccianno ! )

*Giul.* Giulietta vorria essere na gran signora pe ve fa levà da st' arte, e... e...

*Tot.* E cche?

*Giul.* Vuje mme capite.

*Tot.* (con finta ingenuità) Non ve capesco...

*Giul.* Me capite, me capite; e... e chiammarve maretiello sujo, perchè tenite tutto pe sfarve volè bene.

*Tot.* Uh gioja... aggraziatella de st' arma! lassa che te vaso la mano e...

*Lina.* Sangue de no palammetiello! a Llinardo Scoppa-buono chisto scenofregio!! (cava un coltello da petto e col ferro che lavora lo affila guardando minacciosamente Totonno)

*Cola.* A Cola Buonoscoppa sta tagliata de faccia! (c. s.)

*Giul.* Cca s' ammolano li cortielle pe s' appiccecà! scappa scappa. (via)

*Tot.* Vuje co mmico l' avite?

*Lina.* Co tte, grannissimo muschillo, che nc'è fatto tenè la cannela.

*Cola.* Nne volimmo la cchiù arda sorisfazione.

*Tot.* Che sfacite... li cortielle neuollo a mme!

*Lin.* Sì, neuollo a tte, e bolimmo mo proprio... (per invèire)

### SCENA III.

GENNARO e detti.

*Gen.* (frapponendosi) Che cos'è? che ssignifica chesto? statevè a lo pizzo vuosto.

*Lina.* } Ma chisto...

*Cola.* }

*Gen.* (con tuono autorevole) Stateve a lo pizzo vuosto: che ssignificano sti cortielle mmano? m' avite scannalizzato, m' avite scannalizzato! chisto è l' effetto de la predeca che dda tanto tiempo ve sto sfacenko? e perchè st' azzuffo? pe l' amore de na femmena che bene a bennere cca mmiezo!.. vergogna, vergogna!

*Tot.* Bella cosa! no napolitano vò spargere lo sango de n' auto napolitano! de n' auto napolitano pò che non accusa nè cconta, perchè isso pure teneva l' arma ncopp' a lu bancariello; isso pure poteva venì contr' a

buje aute... isso pure... ah! sò ddudice juorne che aggio pigliato n' auta vota l' arta mia antica de solachianiello: primmo era criato de... e mmo... si volesse lassà st' arta e mmettermè a ffa lo galantommo, e ghì sciacquettianno co ccarrozze e ccarrozzelle, lo ppotria fa... .

*Lin.* Gnorsì, campa de rennetà Don Frabulisesta!

*Co'a.* Se tratta co lo cuoco ogne matina!..

*Tot.* Sì, mme potria trattà co lo cuoco.. ma no.. ma no.. (tra sé) (lle pozzo dicere lo cascettino che ttenco co ddenare e gioje che me consegnaje l' auta notte lo patrone mio D. Fetonte lo paglietta... no.: Totò, ammoccia e zitto.)

*Gen.* Vì che se vede cca mmiezo, vù che se vede! ancora corre nfra de vuje lo tratto barbaro de li tiempe antiche!

*Tot.* Gnorsì, li cortielle neuollo a mme! li cortielle s'hanno da tenè pronte pe li maligne, li tradeture...

*Gen.* Gnernò, gnernò: maje l' arma contro a lo sinmele; la sodisfazione se la piglia lo Cielo.

*Tot.* Gnorsì, isso li ffecozzeja co li ffecozze soje... avite ragione, maggiormente m' ajutate a ddicere.. Se piglia l' arma contra a lo citatino proprio! contr' a lo simmelo! e la bella Fratellanza non se une risente? e cchella grannezzosa Bannera de tre ccolure che nee commoglia, non se ne sdegna? e li Signure che stentano la vita llo ro pe' lo bene nuosto non se n' offenneno? (Linardo e Cola, commossi per ciò che ha detto Totonno, lasciano i coltelli, e correndogli al collo, lo abbracciano e baciano dicendo) Fratiello mio caro, fratiello mio de zuccaro!

*Gen.* Viva.. viva!.. tè, acchiappa, (bacia a Totonno) acchiappa, lo mmierete.

*Tot.* (confuso) Signò.. signò.. che ffacite?... vù ca io so ssolachianiello, tenco la giacchetta; vuje site no proprietario, portate la sciammeria..

*Gen.* Tu che sciammeria e giacchetta: lo ghianco de chella Bannera sà che hò dicere: ca nuje sinmo tutte eguale e nciavimmo da volè bene comun' a frate.

*Lina.* Signò.. signò.. aggate pacienza: tenite no paro de pàccare disponibele?

*Cola.* Sì, chesta è la faccia, conzegnatincelle...

**Tot.** Vattenne, ca a la mercanzia de D. Gennaro sto genere non se trova.

**Gen.** Volite vedè che ttenco a la mercanzia mia ? non porta che ttrico n' auto quarto d' ora e aggio da cheffà perchè sò de la bella Guardia Nazionale e oggi esce la primma pattuglia. . alò ! la mercanzia mia se smar-desce accossì. A ttè : ( *a Totonno* ) avanza chella ta-vola. ( *Totonno prende una boffetta rozza vicino la casa di Cola e la reca innanzi* ) A ttè : ( *parlando al di dentro verso il lato dritto* ) pasticciè, porta no ruoto de sfogliatelle e no paro de botteghe de mo-scato. ( *viene avanti un giovane e porta l'occorrente* )

**Lina.** Ebbiva D. Gennaro nuosto.

**Cola.** Ebbiva pe ccient' anne sto pappone

**Tot.** Viva.. straviva: ve voglio vasà mane, piede, e tutto ciò che vi appartiene.

**Lina.** ( *col bicchiere in mano* ) Facimmo brinnese a la bella Fratellanza

**Cola.** ( *c. s.* ) Sì, brinnesc a la bella pace de Talia.

**Tot.** ( *c. s.* ) Brinnese a lo berde, a lo rrusso, e a lo gghianco.

**Gen.** Zitto: chisto che ve dico comprende tutto: brinnese a la salute de chi porta la battuta pe l' ordine, la pace, e la proverenzia Napolitana. ( *mangiano e bevono* )

#### SCENA IV.

**CESARE vestito logoro e detti.**

**Cesa.** Bella gente, facite na carità a no povero fratiello vuosto.

**Tot.** Stateve compagne mieje: chisto è no fratiello che ttene lo pregio de la figliolanza ritirata, e s' ha dd' ajutà..

**Cesa.** Sto ddiuno da jere, pe la famma mo sconocchio, ve prego de soccorrerme.

**Lina.** Tiene cca..

**Cola.** Piglia na sfogliatella da dinto a lo ruoto.

**Tot.** None, no: chesta proprio de la vocca ha dda essere, chesta, che sta mpastata co no muorzo de core: tè zi vecchio, tè magna; tu mmierete la preferenzia, perchè staje co la trippa dinto a lo stato riscusso.

**Cesa.** Lo Cielo ve pozza dà tutte li ccontentezze de lo mun-no, fratielle napolitane comm' a mme; ( *mangia avi-*



*damente, quindi vorrebbe stender la mano per prendere il vino)*

**Lina.** Vuò vevere ?

**Cola.** Vuò no poco de vino ?

**Tot.** Tiene cca, renfresca la cantimplora che sta co lo periculo de lo sfiatamento.

**Cesa.** (beve) Ah ! m' avite addecriato : io poco primmo sò arretrato a Nnapole a ccuorpo diuno, e mmo aggio avuto sto refrisco.

**Gen.** Da dò nne viene ?

**Ces.** Da fora. lo dudice anne fa de sissantacinc' anne, era sulo de famiglia, e non teneva auto che na nipote mia orfana de nove anne, la quale aveva pe ddote duje milia ducate che stevano immano a no birbante de paglietta, mprièsteto fatto a bona fede da la bonarma de lo patre de sta bardascia : sissignore, sto nfame de paglietta, perchè io ll' aveva chiammato a la restituzione de sto denaro e metterlo ntraffico pe cchella povera piccerella ; che ffa ? (sò ddudice anne che sò stato carcerato, e n' anno arreto aggio appurato tutta sta machina de nfierno : ) m' armaje na calunnia e ddette tale prove de reità contro a mme poverommo, che mme facette condannà a lo bagno, e pe ccausa de l'ammenestia avuta, mo sò arretrato da fora tutto scellato perchè sò de n'aità sedeticcia; capite ? me l'aggio fatto quase a ppane asciutto.

**Gen.** Povero infelice !

**Lina.** Me sento spartere lo core !

**Cola.** Io non pozzo trattenè li llagreme !

**Tot.** Annettateme . . annettateme l' uocchie ca non ne pozzo cchiù !

**Gen.** E dde la piccerella nn'aje avuto cchiù nnotizia ?

**Ces.** Sò ddudice anne, che ssaccio ... scrivette a n'amico mio...la raccomandaje ... ma chi nne canosce niente cchiù...Perzò fratielle mieje care, profitanno de chella carità che sguazzarea dinto all' anema de li Napolitane, ve cerco la grazia d'alloggiarme a no pezzetiello fino che non trovo la nepota mia.

**Lina.** Co tutto lo core, fratiello mio.

**Tot.** Stateve compagne mieje, uce stà la casa de sto povero solachianiello : no strappontino tenco, non porta : là ncoppa s'arreposano ll ossa de sto povero vecchio,

e io me faccio no lietto de paglia , che ha il pregio della freschezza : la paglia ngrassa e corrobhora.

*Ces.* Comme ! e ttu ...

*Tot.* Abbreviammo : magne e dduorme , co mmieo , e ffacunto che ttiene no figlio che mmò proprio l' è figliatto cea mmiezo.

*Gen.* Viva Totonno : ttiene cca , cheste sò cinco pozze pe ffarle pure no vestito.

*Ces.* Lassateme chiagnere , faciteme la carità , lassateme sfocà pe la tenerezza . Sine, sine, non fa maje male, ma quanno può fa sempe bene a lo munno tujo: chi-sto è lo primmo e saerosanto precetto de la Costituzione, e spero a Ddio che ehisto sarrà lo solo penziero de tutte , e ffarrà risplennere sempecchiù la bella Nazione Napolitana.

*Gen.* Va : io non pozzo perdere chiù tttempo , perchè la Guardia Nazionale . . . .

#### SCENA Ultima.

*Odonsi voci di erriva e gran battute di mano ,  
quindi GIULIETTA.*

*Gen.* Oh ! ( *guardando al di dentro a dritta* ) quanto fa bello ! Vedite .. cceo la primma pattuglia de la Guardia Nazionale. ( *Totonno Linardo e Cola salgono sulla tavola e sulle sedie, formando gruppo* )

*Tot.* Vi vi , se ncontra co na pattuglia de la Truppa nosta..

*Lina.* Se saluta lo tenente de la Guardia Nazionale co lo tenente de la Truppa. Viva la Truppa e la Guardia Nazionale.

*Tot.* }  
*Col.* } Evviva !

*Cola.* La gente s' affolla pe la via .. li barcune e li ffeneste se one cadono de gente.

( *dal di dentro ripetono gli erriva, e si uniscono con quelli degli attori della scena : in tal mentre compare Giulietta* )

*Giul.* Quanto fanno bello , quanto fanno assanguato!...

*Ces.* Uh ! uh ! non me ncanno..chesta mme pare..gnorsi.. è essa... Giulietta nepotema....

*Giul.* Zio mio.. comme site arreddutto...

**Tot.** Comme ! la nocellara è nnepota vostra !

**Lin.** ) Che ssento !

**Cola.** )

**Tot.** Chesta è la nnammorata mia.

**Lina.** Addò vaje..non toccammo sto tasto ca sinò nce guastammo n' autà vota.

**Cola.** Chesta è ppretesa da me ...

**Gen.** N' autà vota mò !..

**Ces.** Chiano, belli figliù, io sò lo zio, e io commanno ncopp'a sta bardascia : sapite, ca chesta è nnepota de Cesare Sancenella ?

**Tot.** Uh ! uh ! ( *con eccessiva sorpresa* ) Cesare Sancenella ! sì tu che ... jetta, jetta sti stracce : tu sì ricco, sì rricco : lo sanco tujo sta mmano amme.. e ppeccoscienza ! te spetta...Cielo mio te ringrazio...lo tiranno che t' ha fatto male se chiammava ?

**Ces.** Lo paglietta D. Fetonte.

**Tot.** Ah D. Fetonte fetente ! mò..mò.. ( *entra nella sua casa* )

**Gen.** Ch'è stato ?

**Giul.** E cchi nne sape niente ..

**Lin.** Cò ?

**Col.** Linà ?

**Lin.** De che se tratta ?

**Col.** E io che ssaccio ..

**Tot.** ( *ritorna portando fra mani un cassetto* ) Io, se.. quando lo serveva, sentette de furacchio da no giovene sujo lo nomme de Cesare Sancenella, e ssapette che isso t'aveva arrovinato: mò, sto briccone, pe tanto male che ha fatto a lo prubbeco, pe non essere acciso, se nn'è ffujuto da la casa de notte, e pe mmetterlo nzarvamiento, ha conzignato a mme sto cassetto co oro argento e gioje : tè acchiappa : lo sanco tujo che s' ha usurpato sta tutto cca dintò, e gguodattillo a la faccia de D. Fetonte.

**Ces.** Uh gioja mio ... sì, la coscienza m' apporta de pigliarme chello che mme spetta, l' auto resta ndeposeto. E tu che .... aspetta... Giulietta, famme sapè prima de tutto, comm'è campato nzì a mmò ?.. la condotta toja ...

**Giul.** Non c'è cche ddicere sapite ... m'aggio faticato lo tuppò annoratamente pe la campata, e lo sì Miche-

le , lo casadduoglio de la Pignasecca , m' ave dato lo denaro pe ndustriarme a bennere nocelle ...

*Ces.* Ommo de gran core .. lo Cielo 'nce l'ha dda renne-  
re ... Embè, na bona figliola po fa annore a sta gio-  
ja de giovene: ( *indicando Totonno* ) sposateve, go-  
dimmoce sta fortuna, e ffarrimmo una sola famiglia.

*Giul.* Uh zio mio de lo core!

*Tot.* Zi vecchio beneditto!... ( *ai suoi rivali* ) compagne  
mieje , Giulietta m'è stata data da lo zio , ve prego  
de non stare ncollera co mme ..

*Lina.* A cchi ... sta sorta era de la toja e ppigliatella ...

*Cola.* Pe nnuje nce stanno Mariella e Ccarmenella.

*Gen.* Ebbiva , ebbiva !

*Lina.* Non sia maje che se perde la carma e l' amicizia  
da lo core nuosto ... saje chi nce lo commanna ? a  
buje .. ( *a Gemmaro* ) spontàteve sto sobrabito.

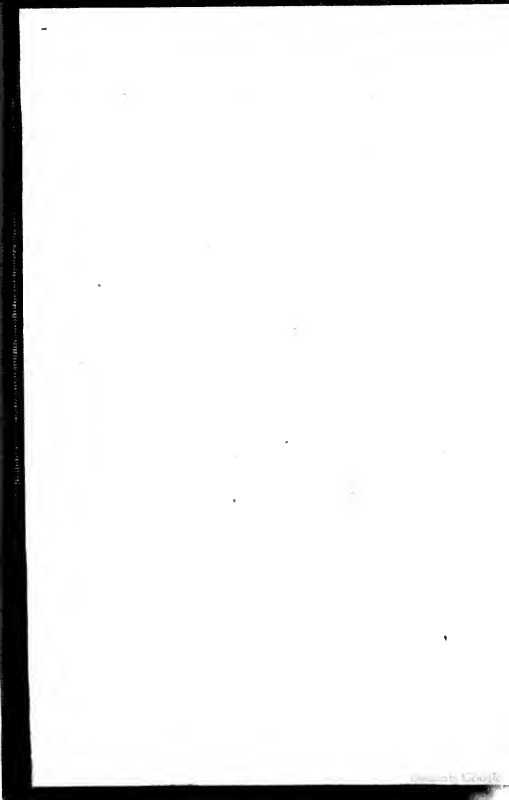
*Gen.* ( *apre il suo sobrabito e mostra la fascia tricolore* )

*Cesa.* Sì , brave ... evviva !.. Sempe attaccate , sempe som-  
messe a la Sacrosanta Legge che nce governa : cer-  
cate d' alimentarla co la pace , la moderazione, e lo ri-  
spetto , essenno chiste li soli mezzi che formano e sta-  
bilitanno la felicità della nostra bella Italia.

FINE.









BIBLIOTECA L.

II, a

SCAFFALE...

PLUTEO...

N.º 1000